

Texte pseudonymisé

**Avertissement:** Ce document pseudonymisé a une valeur purement informative. Le document original seul fait foi.

**Arrêt n° 66/23 chap  
du 13 juin 2023.**

La Chambre de l'application des peines de la Cour d'appel du Grand-Duché de Luxembourg a rendu le treize juin deux mille vingt-trois l'**arrêt** qui suit:

Vu le recours formé le 12 juin 2023 par déclaration au greffe de la Cour d'appel, Chambre de l'application des peines, par Maître Frédéric MIOLI, avocat à la Cour, demeurant à Luxembourg, pour le compte de

**PERSONNE1.), né le DATE1.) à ADRESSE1.), actuellement détenu au Centre pénitentiaire de Luxembourg,**

contre la décision de la Déléguée du Procureur général d'Etat à l'exécution des peines du 31 mai 2023, notifiée à PERSONNE1.) le 1<sup>er</sup> juin 2023 ;

Vu l'urgence invoquée ;

Vu les réquisitions écrites du Ministère public ;

**LA CHAMBRE DE L'APPLICATION DES PEINES DE LA COUR D'APPEL :**

Vu le recours formé par déclaration au greffe de la Cour d'appel, Chambre de l'application des peines, par le mandataire de PERSONNE1.) en date du 12 juin 2023 contre la décision de la Déléguée du Procureur général d'Etat à l'exécution des peines du 31 mai 2023, notifiée à personne le 1<sup>er</sup> juin 2023, rejetant la demande présentée par PERSONNE1.) le 28 avril 2023, tendant à l'obtention d'un congé pénal de deux jours consécutifs pour raisons familiales pour le mois de mai 2023 pour être sans objet, alors que l'intéressé avait déjà obtenu un congé pénal pour le mois de mai par décision du 28 avril 2023 et refusant de faire droit à ses demandes présentées les 28 avril, 15 mai et 24 mai 2023 tendant à l'obtention d'un congé pénal pour effectuer des démarches administratives et rechercher un emploi régulier, pour rendre visite à sa famille et pour passer la Fête nationale du mois de juin 2023 en famille, comme n'étant pas méritées.

Le requérant précise que le recours ne vise pas le rejet de la demande de congé pénal de deux jours pour le mois de mai 2023.

Le requérant soulève l'urgence en invoquant que « *la date de sa libération approche à grand pas de sorte que le sieur PERSONNE1.) vous demande de toiser sa requête en urgence afin qu'une éventuelle réformation de la décision soit effective dans un court laps de temps* ».

Vu les réquisitions écrites du Ministère public qui conclut que le recours n'est pas à considérer comme urgent, en ce que le requérant n'a pas fait état d'une urgence particulière qui justifierait le déclenchement de la procédure prévue par l'article 701 du code de procédure pénale, sinon que l'urgence n'est pas établie.

Quant au fond, le Ministère public estime que c'est à bon droit que les demandes en obtention des congés pénaux ont été rejetées comme n'étant pas méritées pour les motifs avancés par la Déléguée dans la décision entreprise.

L'urgence étant invoquée, c'est le Président de la Chambre de l'application des peines, sinon son délégué, qui, conformément à l'article 701 du code de procédure pénale, statue sur l'urgence et, le cas échéant, sur le fond.

La recours ayant été fait dans les forme et délai de la loi est à déclarer recevable.

Il convient de relever, que l'article 701 (2) du code de procédure pénale exige que l'urgence soit motivée.

En l'espèce, PERSONNE1.) ne précise pas les dates pour lesquelles il demande respectivement un congé pour démarches administratives et recherche d'emploi, ainsi que pour rendre visite à sa famille, de sorte qu'il ne justifie pas qu'il y ait urgence à voir statuer endéans 24 heures sur sa demande, surtout compte tenu du fait que sa libération n'est prévue qu'en septembre 2023 et qu'il a attendu jusqu'au 12 juin 2023 pour faire valoir une urgence à statuer par rapport à une décision lui notifiée le 1<sup>er</sup> juin 2023. La même conclusion s'impose concernant la demande en obtention d'un congé pénal pour raisons familiales afin de pouvoir passer la Fête nationale en famille, la date de la Fête nationale étant le 23 juin 2023.

Il convient dès lors de renvoyer l'affaire devant la Chambre de l'application des peines, afin qu'elle statue sur le fond.

#### **PAR CES MOTIFS :**

**Le magistrat-assesseur, en remplacement du Président de la Chambre de l'application des peines, conformément à l'article 701 du code de procédure pénale,**

**dit que l'urgence n'est pas établie,**

**renvoie l'affaire devant la Chambre de l'application des peines, afin qu'elle statue sur le fond.**

Ainsi fait et jugé par Michèle RAUS, premier conseiller à la Chambre de l'application des peines de la Cour d'appel du Grand-Duché de Luxembourg, qui a signé le présent arrêt avec le greffier en chef Viviane PROBST.

La lecture de l'arrêt a été faite en audience publique à la Cité Judiciaire, Bâtiment CR, Plateau du St. Esprit, par Michèle RAUS, premier conseiller, en présence de Viviane PROBST, greffier en chef.